

# OBJEDNÁVKA

## Dodanie traktora a mulčovača

Číslo objednávky:	02/2026	Dátum:	16.03.2026
Druh zákazky:	Zákazka na dodanie tovaru (ďalej aj „zákazka“).	Forma:	Objednávka + písomná akceptácia
Väzba na prieskum trhu:	Výzva na predloženie cenovej ponuky „Traktor a mulčovač – Obec Leles“	Ponuka dodávateľa:	3.3.2026, po doplnení ponuky: 10.3.2026
Zdroj financovania:	Environmentálny fond – oblasť C (ROOH)	Odkladacia podmienka:	Áno (viď čl. 6)

### 1. Zmluvné strany

Objednávateľ	Dodávateľ
Obec Leles Leles 62, 076 84 Leles IČO: 00331686 Zastúpená: Michal Zurbola, starosta obce E-mail: leles62@hotmail.com Tel.: +421 903 830 440	Názov firmy: Ing. Peter Bálint Sídlo: 07101 Michalovce, Lud. Kukorelliho 169/7 IČO: 40035859 DIČ/IČ DPH: 1020032541/SK1020032541 Zastúpený: Ing. Peter Bálint E-mail: 3trade3@gmail.com Tel.: 0905 295 350

### 2. Predmet objednávky

Predmetom objednávky je dodanie nového traktora a kompatibilného nového mulčovača podľa technického popisu a cenovej ponuky dodávateľa, v súlade s podmienkami výzvy na predloženie cenovej ponuky. Traktor musí byť evidovateľný (podlieha evidencii vozidiel) a dodávka musí byť nová a doposiaľ neregistrovaná.

### 3. Rozsah dodávky a cena

Ceny sa uvádzajú v EUR. Dodávateľ je platcom DPH: ÁNO.

Položka	Popis	Množ.	Cena bez DPH	DPH	Cena s DPH
1	Traktor JD 1026R – nový, evidovateľný (kategória T); parametre podľa ponuky vrátane dopravy, uvedenia do prevádzky, zaškolenia	1 ks	15990,00	23%	19 667,70
2	Mulčovač Peruzzo Fox 1400 – nový; pracovný záber min. 90 cm; parametre podľa ponuky vrátane dopravy, uvedenia do prevádzky, zaškolenia	1 ks	2 690,00	23%	3 308,70
	CELKOM		18 880,00	23%	22 976,40

### 4. Dodacie podmienky

Miesto dodania: Obecný úrad Leles, Leles 62, 076 84 Leles.

Termín dodania: najneskôr do 60 kalendárnych dní od účinnosti objednávky.

Odovzdanie a prevzatie: na základe preberacieho protokolu; súčasťou odovzdania je kompletná dokumentácia, záručný list a návody.

Doklady: dodávateľ odovzdá doklady potrebné na evidenciu a prevádzku traktora (vrátane údajov k kategórii T).

#### 5. Záruka a servis

Dodávateľ poskytne záruku minimálne 24 mesiacov (alebo podľa ponuky, ak je dlhšia).

#### 6. Odkladacia podmienka (schválenie projektu)

Táto objednávka sa uzatvára s odkladacou podmienkou poskytnutia podpory/dotácie z Environmentálneho fondu na financovanie predmetu zákazky (ďalej len „podpora“). **Objednávka nadobudne účinnosť až po splnení odkladacej podmienky, t. j. po doručení písomného oznámenia o schválení podpory (resp. po nadobudnutí účinnosti zmluvy o poskytnutí podpory) objednávateľovi z Environmentálneho fondu, a zároveň nie skôr ako dňom nasledujúcim po zverejnení objednávky v Centrálnom registri zmlúv.**

Ak podpora nebude schválená alebo nebude poskytnutá, odkladacia podmienka sa nespĺní a objednávka nenadobudne účinnosť; objednávateľ nie je povinný predmet zákazky odobrať a dodávateľ nemá nárok na úhradu ceny ani náhradu nákladov spojených s prípravou plnenia, pokiaľ sa zmluvné strany písomne nedohodnú inak.

#### 7. Fakturácia a platobné podmienky

Dodávateľ je oprávnený fakturovať po riadnom dodaní a podpise preberacieho protokolu. Splatnosť faktúry: 14 kalendárnych dní od doručenia objednávateľovi. Úhrada bude realizovaná bankovým prevodom na účet dodávateľa uvedený na faktúre.

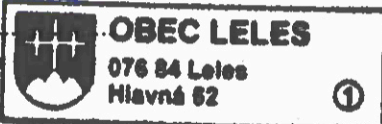
#### 8. Ďalšie podmienky

Objedávateľ si vyhradzuje právo zrušiť výber alebo neprijíť ani jednu ponuku.

Pri realizácii sa vyžaduje súlad s pravidlami Environmentálneho fondu a platnou legislatívou.

**Akceptácia objednávky:** Dodávateľ potvrdí prijatie tejto objednávky písomne (e-mailom alebo podpisom nižšie) najneskôr do 3 pracovných dní.

#### 9. Potvrdenie a podpisy

<p>Za objednávateľa</p> <p>16.3.2026</p> <p>.....</p> <p>Michal Zurbola starosta obce</p>  <p><b>OBEC LELES</b> 076 84 Leles Hlavná 62</p> <p>①</p>	<p>Za dodávateľa</p> <p>16.3.2026</p> <p><b>Ing. Peter Balint</b> Kukorelliho 169/7, 071 01 Michalovca Prevádzka: Mocarjanska 3 IČO: 40835859 IČ DPH: SK1020032541</p> <p>.....</p> <p><b>Ing. Peter Bálint</b> majiteľ firmy</p>
--	---

## NÁVRH NA PLNENIE KRITÉRIÍ

## Základné údaje:

Nazov. obchodné meno uchádzača: Ing. PETER BALINT  
 Sídlo uchádzača: L'VD. KUKOREL'PHO 169/7, 071 01 MICHALOVCE  
 IČO uchádzača: 40035859

## Kritérium na vyhodnotenie ponúk:

Najnižšia celková (zmluvná) cena s DPH

Predmet zákazky: Dodanie traktora a mulčovača (1 sada) určených na práce súvisiace so samosprávnymi činnosťami obce

## Cenová ponuka

Položka	Cena bez DPH	Sadzba DPH 23%	Návrh/plnenie Cena s DPH
5D 10262 Traktor – nový, evidovateľný (kategória T); parametre podľa ponuky vrátane dopravy, uvedenia do prevádzky, zaškolenia	15990,00€	23%	19667,40€
PER VZZO FOX 1400 Mulčovač – nový; pracovný záber min 90 cm; parametre podľa ponuky vrátane dopravy, uvedenia do prevádzky, zaškolenia	2690,00€	23%	3308,40€
Cena spolu:	18680,00€	23%	22976,40€

## Prílohy cenovej ponuky:

1. Čestné prehlásenie uchádzača
2. Technické listy alebo podrobný popis ponúkaného traktora a mulčovača (preukázanie splnenia minimálnych parametrov).
3. Servisné podmienky (servisné stredisko, reakčný čas, dostupnosť dielov).

Ing. Peter Balint  
 Kukorel'ho 169/7, 071 01 Michalovce  
 Prevádzka, Močarianska 3  
 IČO: 40035859  
 IČ DPH: SK1020032541

**Servisne stredisko:** Ing. Peter Balint , Ľud. Kukorelliho 169/7  
Michalovce, 071 01

**Reakčný čas:** podľa dohody, obvykle do týždňa. Stroj vieme  
servisovať aj na mieste ak ide o menšie chyby.

**Dostupnosť dielov:** diely ktoré máme sklodom v našom  
servise dodávame do 2 pracovných dni. Objednávane diely do  
1-2 týždňa podľa veľkosti a kapacity dielu.

**Ing. Peter Balint**  
Kukorelliho 169/7, 071 01 Michalovce  
Prevádzka: Močarianska 3  
IČO: 40035859  
IČ DPH: SK1020032541

**Cenová ponuka platí 90 pracovných dní.**

**Ing. Peter Balint**

~~Ing. Peter Balint  
Kukorelného 168/7 / 071 01 Michalovce  
Právádzka Močarňanska 3  
IČO: 40035859  
IČ DPH: SK1020032541~~

## Technická špecifikácia X1026R John Deere

MOTOR	Typ motora	<u>3-valcový dieselový</u>
	Max. krútiaci moment	<u>63,7 Nm pri 1.900 ot/min</u>
ŽACIE ÚSTROJENSTVO	Šírka kosenia	<u>137-152 cm</u>
	Uzávierka diferenciálu	<u>áno</u>
HNACÍ SYSTÉM	Rýchlosť	<u>14,6 km/h</u>
	Tempomat	<u>áno</u>
	Posilňovač riadenia	<u>áno</u>
	Brzdy	<u>mokrú diskové</u>
KOLESÁ	Rozmer pneumatiky, predná	<u>18x8,5-10 "</u>
	Rozmer pneumatiky, zadná	<u>26x12-12 "</u>
Ťažná kapacita	Ťažná kapacita	<u>1.370 kg</u>
SYSTÉM PALIVA A MAZANIA	Objem palivovej nádrže	<u>21,2 lit</u>
CELKOVÉ ROZMERY	Rázvor náprav	<u>145 cm</u>
	Hmotnosť	<u>700 kg</u>
	Vzduchový filter	<u>suchý s bezpečnostnou vložkou</u>
	Výkon motora	<u>18,5 kW / 24,8 HP pri 3.200 ot/min</u>
Ďalšie informácie	Prevodovka - manuálna	<u>nie je k dispozícii</u>
	Prevodovka - hydrostatická	<u>eHydro, dva pedále, automatická</u>
	Riadenie	<u>hydraulické</u>

## Technická špecifikácia X1026R John Deere

Celkový prietok	<u>24 l/min</u>
Pre pohon náradia	<u>13,2 l/min</u>
Pre riadenie	<u>10,8 l/min</u>
3-bodový záves kategórie 1	<u>štandard</u>
Umiestnenie	<u>štandardne zadné a stredové, voliteľné predné</u>
Otáčky - zadné	<u>540 ot/min</u>
Otáčky - stredové a čelné	<u>2.100 ot/min</u>
Spojka / brzda	<u>mokrú diskovú</u>
Rozmery korby, D x Š x V	<u>2.846 x 1.200 x 2.280 mm</u>
Max. prípustná hmotnosť	<u>1.327 kg</u>
Zaťaženie nápravy - predná	<u>612 kg</u>
Zaťaženie nápravy - zadná	<u>715 kg</u>
Kosiace zariadenie	<u>k dispozícii ako príslušenstvo</u>
Značka	<u>John Deere</u>

## Mulčovacie zariadenie Peruzzo Fox 1400

Pracovný záber	140 cm
Počet kladív	88/44
Otáčky zadného vývod. Hriadela	540 ot/min
Rozmery dxšxv	800x1600x640 mm
Hmotnosť	160 kg

**Ing. Peter Balint**  
Kukorellého 100/7, 071 01 Michalovce  
Prevádzka Mnohárnska 3  
IČO: 40035859  
IČ DPH: SK1020032541